67me ANNEE — No 1095. Paraît le Samedi SAMEDI 18 FEVRIER 1967.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires.

Administration - Rédaction
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Téléphone : 1.48
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces légales : 1 fr. 30 la ligne.
Autres Annonces : on traite à forfait

Pour la publicité extra-régionale
AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise, PARIS (2me)

Le numéro : 0 fr. 15
Abonnement : 1 an : 7 fr. 50
C. C. P. PASCAL - LIEUTIER
156-36 Marseille

EN MARGE DES ELECTIONS

Les Candidats "ESTRANGIES" en 1900

Des candidats étrangers au département, il y en eût beaucoup de 1900 à 1913 après le général Mac Adaras qui était doublement étranger de par son origine Ecossaise. A 82 ans, Andrieux s'excusait auprès des électeurs Bas-Alpins d'être étranger à leur département. Il disait : « Je ne suis pas né dans les Basses-Alpes, je le regrette, je m'en excuse, que voulez-vous, personne n'est parfait dans la vie ». Andrieux, (ex-ambassadeur au Portugal), dans sa dernière réunion électorale au Café Casino à Sisteron raconte comment à 82 ans il avait soutenu en Sorbonne une thèse de Docteur-ès-lettres sur le philosophe Gassendi (de Digne) et comment son ami Clémenceau vint féliciter l'étudiant de 82 ans de la mention « Très bien » qu'il avait obtenue.

En 1913, je me trouvais pour la première fois électeur et j'assistai d'un bout à l'autre à la campagne électorale de deux jeunes candidats parfaitement étrangers aux Basses-Alpes : Stern et Mendel, le premier chef de cabinet du président du Conseil Léon Bourgeois, le deuxième, secrétaire particulier de Clémenceau.

Stern s'excusait de sa grosse fortune. Il disait : « A 20 ans, j'ai hérité de 300 millions (somme énorme à l'époque), je pourrais être en ce moment sur la Côte d'Azur, dans un palace, eh bien, Messieurs, je suis ici devant vous... ».

Mendel, sans doute pour s'excuser de n'être pas riche disait : « Je suis né Rothchild, mais de la branche pauvre ».

Stern et Mendel, tous deux Parisiens et Israélites, étaient sans doute très bons amis à Paris, mais à Castellane, pendant la période électorale, ils devinrent les frères ennemis. A vrai dire, Stern redoutait Mendel qui le surpassait dans ses affiches, ses tracts, ses journaux et surtout dans ses contradictions oratoires. Stern, propriétaire de la ligne de Nice à Digne, promettait une gare à Castellane, une des trois sous-préfectures de France où les trains n'arrivaient pas. Alors Mendel dans toutes ses réunions électorales disait aux électeurs : « Je n'ai pas comme M. Stern, un petit chemin de fer à vous offrir, mais... ». Mendel, jeune et mince à l'époque, en redingote noire, col raide et très haut, cravate noire et chapeau melon, ressemblait à une « virgule oubliée dans la marge d'un texte ».

Mais à la dernière semaine avant le vote, Stern se rattrapa en jouant un tour pendable à Mendel, ce que seul il pouvait se permettre. Il y avait à Castellane deux modestes imprimeries, l'une imprimait Stern, l'autre Mendel. Stern ne fit pas les choses à moitié, il acheta en bloc toute l'imprimerie qui travaillait pour Mendel : les machines bien sûr, mais aussi la maison de l'imprimeur, et de surcroît le journaliste attitré de Mendel lequel passa illico au service de Stern. Mendel se trouva fort embarassé car il fut obligé de se faire imprimer à Nice et pour faire les va-et-vient tous urgents en dernière semaine, il ne disposait que d'une petite voiture avec son chauffeur.

Ainsi se termina dans notre département une élection au scrutin d'arrondissement, à la veille de la guerre de 1914. Après, les choses changèrent... Nouveaux temps, nouveaux scrutins.

L. TRUC.

LE GARAGE MODERNE INFORME QUE VU LES NOMBREUX VOLS COMMIS AUX ALENTOURS DE SON ETABLISSEMENT SUR LES VEHICULES LAISSES EN STATIONNEMENT DEHORS, VIENT DE PLACER TOUTE UNE SERIE DE PIEGES ELECTRIQUES SUR CES VEHICULES ET QU'IL SE DEGAGE DE TOUTE RESPONSABILITE SUR LES EVENTUELS ACCIDENTS QUI POURRAIENT SURVENIR AUX VOLEURS.

Fait à Sisteron,
le 14 Février 1967.

LA GAULE SISTERONNAISE

C'est aujourd'hui samedi 18 courant, demi-heure avant le lever du soleil (heure solaire), qu'aura lieu l'ouverture de la pêche à la truite.

Toutes les rivières, première et deuxième catégorie, seront pêchables, tant à la truite qu'au poisson blanc.

Toutes les réserves sont ouvertes, sauf la source se trouvant contre la montagne en aval du confluent du torrent de Reynier et du Sasse.

Sur le Jabron, attention à l'enclave de la Drôme, qui n'ouvrira que le 4 mars.

A l'automne, 950 kilos de truites de 25 à 30 centimètres ont été mises à l'eau dans nos rivières. A vous de les prendre.

Bonne pêche!

SOIREE DE GALA DU LIONS-CLUB DIGNE - SISTERON

Dans le cadre des manifestations du Cinquantenaire du Lions International, le Lions-Club de Digne - Sisteron donnera ce soir samedi 18 février 1967, à partir de 21 heures, dans les salons de l'Hôtel Villiard, à Saint-Auban-sur-Durance, une soirée de gala au bénéfice de ses œuvres sociales.

VARIETES-CINEMA

Samedi en soirée, dimanche en matinée et en soirée, un film en scope de Denys de la Patellière avec Jean Gabin, Michèle Mercier, Robert Hossein et la participation de Lilli Palemr.

« LE TONNERRE DE DIEU »

Mercredi et jeudi en soirée :

« MON CAID »

LOTISSEMENT
" Le Super Sisteron "
Terrains pour Villas,
Site merveilleux
à proximité de la Ville.
Altitude 650 mètres.
Détente — Calme — Cure d'air
Soleil — Vue panoramique.
Séjour idéal en toutes saisons.
41 Lots de 400 m2 à 2.000 m2
Viabilité complète.

Tous renseignements :
AGENCE DE PROVENCE
15, rue de Provence, 15
04 - SISTERON
Tél. 4.43

Le saut du Mollard

En ce début de l'année 1967, un groupe de vieux Sisteronnais se promettait d'assister à l'opération importante qui consiste, pour le soleil, à passer, le 14 février, dans sa course quotidienne, un peu au-dessus de la crête du Mollard, ce qui a pour conséquence d'inonder de flots d'or les toits de notre cité depuis son lever jusqu'à son coucher.

A cet effet, un rendez-vous avait été fixé sur les hauteurs du Collet sitôt après le dîner.

Hélas ! il fallut déchanter. Au jour dit, le Seigneur Soleil resta caché sous un amoncellement de nuages qui empêcha toute vérification.

Espérons néanmoins qu'il nous sera bientôt donné de constater que l'astre du jour a été fidèle à son rendez-vous annuel auquel il est rigoureusement fidèle depuis des millénaires.

AVIS

Le conducteur de la voiture « déjà ancienne » qui dimanche 12 février, vers 15 heures, a accroché une Simca 1000 bleue marine à la hauteur de la villa du Docteur André, route de Salignac, est priée de se faire connaître de toute urgence au bureau du Journal, avant que plainte ne soit déposée.

SYNDICAT DES BOUILLEURS AMBULANTS ET DISTILLATEURS DES BASSES-ALPES

MM. les distillateurs et bouilleurs ambulants des Basses-Alpes sont invités à assister à l'Assemblée générale qui aura lieu demain dimanche 19 février, à 10 h. 30, à la mairie d'Aubignosc.

Ordre du jour : comptes-rendus moral et financier ; renouvellement du bureau ; questions diverses.

Le président : A. Turcan.

MISE EN GARDE

La Caisse de Sécurité Sociale des Basses-Alpes à Digne, a appris que des démarcheurs proposaient des contrats de publicité, sous divers motifs, et en se référant plus ou moins explicitement, à la Sécurité Sociale.

La Caisse tient à rappeler qu'elle n'a aucun rapport avec ces démarcheurs qui ne sauraient se recommander d'elle en nulle circonstance.

Au cas où la Caisse de Sécurité Sociale aurait recours à la publicité, un accréditif en bonne et due forme serait remis aux démarcheurs. Même dans ce cas il convient de rappeler que la souscription d'un contrat de publicité reste parfaitement et totalement libre, la personne sollicitée devant se prononcer uniquement en fonction de l'intérêt qu'elle croit pouvoir ou non trouver dans l'annonce qui lui est proposée.

AVIS

aux commerçants, industriels, artisans et professions libérales, retraités des Hautes et Basses-Alpes

La loi du 12 juillet 1966 fait obligation d'assurance pour les commerçants, industriels, retraités et professions libérales.

Une réunion d'information a été tenue à ce sujet le 6 février 1967 à la mairie de Sisteron. Il a été reconnu à cette réunion que les sollicitations d'obligations étaient nombreuses et qu'il est nécessaire d'analyser sérieusement les conséquences de cette législation ainsi que tout l'intérêt pour les adhérents de s'inscrire à une Mutuelle locale de gestion.

Tous les intéressés des départements voisins sont instamment invités à une nouvelle réunion d'information contradictoire qui aura lieu à la mairie de Sisteron (salle des réunions), le lundi 20 février 1967, à 16 heures.

Le Comité.

chronique électorale

Dans quelques jours, les électeurs vont être appelés à voter pour la désignation de leurs représentants à la Chambre des Députés. La Campagne Electorale est ouverte et les partis politiques ne restent pas inactifs, et bien avant cette généreuse offre, les affiches et les tracts n'ont pas fait défaut.

Aujourd'hui, les débats sont plus grands, les réunions et les permanences sont largement dépassés, les poignées de mains, les aimables bonjours, le petit verre de l'amitié, apportent la vraie note de la campagne électorale.

Les candidats s'ingénient à prouver que leurs adversaires présentent un maigre programme, et, par contre, eux adhèrent à de séduisantes propositions.

Le dépôt des candidatures est fermé, et pour le département, voici la situation :

1re Circonscription

Marcel Massot (F.C.D.S.), député sortant, vice-président de l'Assemblée nationale, conseiller général du canton de La Motte du Caire, avocat.

Suppléant : Dr Daniel Jouve, chirurgien à Digne.

Marc Jourdan (Centre Démocrate), avoué.

Suppléant : Jean-Claude Buès, notaire à Sisteron.

Raymond Philippe (P. C.), technicien ; suppléant : André Besson, professeur au Lycée de Digne.

Henri Savornin (Ve République), entrepreneur, maire de Montclar.

Suppléant, André Saunier, imprimeur à Digne.

2me Circonscription

Claude Delorme (F.G.D.S.), député sortant, président du Conseil général, maire de Forcalquier, avocat.

Suppléant : Lucien Veyan, maire de Quinson.

Jean Curetti (Centre Démocrate), directeur de société, maire de Montfuron.

Suppléant : Dr Robert Aman, à Riez.

Paul Bouscarle (Rép. progressiste), apiculteur.

Suppléant : Emile Avon.

Pierre Girardot (P.C.), maire de Ste-Tulle, ancien député.

Suppléant : Francis Moreau, électricien, adjoint au maire de Banon.

Jean Cabane (Ve République), administrateur civil.

Suppléant : Auguste Girard, adjoint au maire de Manosque.

Souhaitons à tous ces candidats de prononcer la bonne parole, car il n'est pas permis de faire donner la fausse note, afin de plaire aux difficiles électeurs et de prendre place pour le deuxième tour de ces élections législatives de 1967.

DE GARDE

Dimanche 19 février 1967

Docteur MONDIELLI, avenue du Gand — Tél. 2.31.

Pharmacie : Mlle GASTINEL, place de l'Horloge — Tél. 1.77.

Lundi 20 février 1967

Pharmacie : Mlle GASTINEL, place de l'Horloge — Tél. 1.77.

Boulangeries :

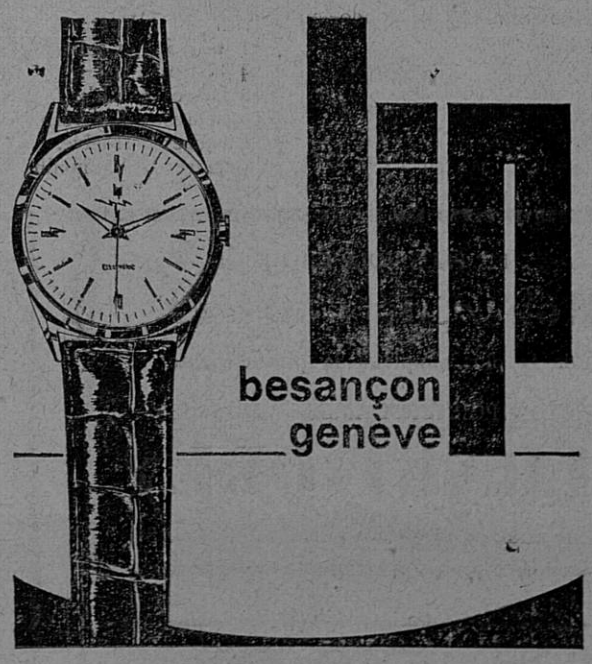
MARIANI, rue Mercerie.

SINARD, Les Plantiers.

Cette semaine...
dans PARIS-MATCH

— Martine Carol : Une vie de joies et de larmes.
— Les évènements de Chine.
— « Mort d'un Président », par W. Manchester (suite).

Plus Elégante - Plus Précise - Plus Plate
Portée ou Posée « LIP ELECTRONIC »
Ne se remonte jamais - Ne s'arrête jamais
WEBER VIGNET, rue de Provence



EN VILLE
Résidence « LE VAUBAN »
VOTRE APPARTEMENT PERSONNALISE
Dans Immeuble Confort : 16 Logements de 3 et 4 pièces.
GARANTIE des Travaux par Contrôle SECURITAS
Primes et Prêts Crédit Foncier
Bureau sur place : M. BARET - Tél. 44
Notaire : Me BUES - Tél. 13
Le Constructeur reçoit sur place le Mardi à partir de 15 h. 30.

© VILLE DE SISTERON

CENTRE CULTUREL

Le Centre Culturel de Sisteron offre une série de manifestations qui doit intéresser un très nombreux public.

Toutes ces manifestations vont se dérouler soit aux Variétés, soit à l'Alcazar, et nous donnons ci-dessous les dates de ce programme.

Le mardi 21 février, 21 heures, aux Variétés : un film de Fellini : « Juliette des Esprits ».

Le vendredi 24 février, à 21 heures, à l'Alcazar : un concert de musique.

Le mercredi 1er mars, à 21 heures, à l'Alcazar : une soirée de poésie avec un montage poétique sur Jacques Prévert.

Le mardi 7 mars, à 21 heures, aux Variétés : un film d'Antonioni : « Désert Rouge ».

NECROLOGIE

A Reillanne, mardi de cette semaine, ont eu lieu, en présence de nombreuses personnalités officielles, politiques, et d'un nombreux public, les obsèques de M. Raoul Anglès, ancien maire de Reillanne, ancien conseiller général et ancien député de Sisteron, décédé à Paris, à l'âge de 80 ans.

Raoul Anglès a été le plus jeune député de France. En 1939, il était le chef du cabinet civil de Paul Reynaud. Il était agrégé d'anglais et était sorti premier de l'Ecole Normale Supérieure. Pendant la guerre de 14-18, il était un des plus jeunes officiers aviateurs, et sa brillante conduite lui valut trois citations à l'ordre de l'armée, la Croix de Guerre, la Croix puis la Rosette de la Légion d'honneur. Pendant l'occupation il était entré dans la Résistance et, là encore, il reçut la médaille de la Résistance.

Dans cette clandestinité, Raoul Anglès est passé plusieurs fois dans notre cité, et chaque fois, il venait nous rendre visite, se reposer quelques heures, puis repartir accomplir sa mission.

Il fut un brillant journaliste, sa collaboration à divers grands quotidiens de Paris fut fort appréciée.

Raoul Anglès a marqué le département de sa personnalité et a été un homme d'honneur et de devoir.

***

Mardi, dans l'après-midi, ont eu lieu, avec le concours d'une nombreuse assistance, les obsèques de M. Léon Latil, ancien agriculteur, décédé à l'âge de 88 ans.

M. Latil était très connu du monde paysan et sympathiquement estimé de nous tous.

A sa femme, à tous ses enfants, nos bien sincères condoléances.

***

Nous apprenons avec un sentiment du plus vif regret, le décès, survenu le 14 février à Tarascon, de M. Emile Bonnafoux, avoué honoraire, Chevalier de la Légion d'honneur, Croix de Guerre 14-18.

Par son mariage, le défunt était apparenté à une vieille famille Sisteronnaise, Bontoux Charles, avocat avoué.

A sa veuve, née Charlotte Bontoux, ainsi qu'à toute sa famille, nous adressons, en cette pénible circonstance, nos compliments de condoléances les plus sincères.

Imprimerie LIEUTIER
25, rue Droite — SISTERON
Directeur-gérant : Marcel LIEUTIER

SUPERETTE MEA
R.C. ROMANS 55 A 45 - 55 A 46

Pendant tout le mois de Février

VIN ROUGE :
— GRAPPE JOLIE 10° .....
— GRAPPE MURE 11° .....
— ALGERIE Sli Taham 12° .....
— GRANJI 10° .....
— GRANJI 11° .....
— GRANJI 12° .....

VIN ROSE :
— ROSE TUILE 12° .....

VIN BLANC :
— GRAPPE JOYEUSE 11° .....
— GRANJI 11° .....

baisse de : 0.02
sur nos vins : LITRES

La qualité au prix de gros..

ACCIDENT

On enregistre au début de cette semaine un accident grave, et de plus, il a eu lieu sur le passage protégé, avenue Jean Jaurès, face à l'allée Bertin.

A la sortie de l'école, une fillette de 5 ans, Honnorat, a été accrochée sur le passage. Le choc a été brutal, et cette petite fille relevée, a été transportée à la clinique, et son état a été jugé assez inquiétant, la figure ayant subi une grosse blessure.

LE MAUVAIS TEMPS

La neige est venue de nouveau mettre la région Sisteronnaise en semaine du blanc.

Depuis quelques jours, tout laissait supposer que les rigueurs de l'hiver étaient finies, mais le mauvais temps persiste.

La circulation est difficile. Cependant, la neige disparaît, et il faut souhaiter que le beau temps reprenne sa place, comme il convient.

Charlotte
Fleuriste
Téléphone : 1.87
SISTERON
informe sa fidèle clientèle qu'à partir de ce jour, comme par le passé, elle trouvera plantes, fleurs, corbeilles, couronnes, jarres, pots Riviéra.

VISITES DE Me Marc JOURDAN

Me Marc Jourdan, candidat du Centre Démocrate dans la première circonscription, visitera les communes suivantes et se tiendra à la disposition des habitants dans la salle de la mairie.

Lundi 20 Février :
9 h. 30 : Piégut.
10 h. 30 : Venterol.
11 h. 45 : Curbans.
14 heures : Claret.
15 heures : Thèze.
16 heures : Sigoyer.
17 heures : Melve.
18 heures : Vaumeilh.

LA FOIRE

Cette deuxième foire de l'année n'est pas à classer dans une bonne manifestation commerciale. Bien au contraire, un temps couvert, un froid bien moyen, et presque personne, quelques marchands forains, voilà ce que l'on peut dire sur cette journée.

Souhaitons pour la foire de mars un meilleur rendement.

CLAUDE FRANÇOIS : MENTION TRES BIEN A Podium
Par sa coupe et par son style c'est vraiment la Première griffe pour les jeunes !

Dans le catalogue Podium la photo dédicacée de Claude François. Demandez-le vite !

Raoul COLOMB
SISTERON

A.R.A.C.

L'Assemblée générale de la section locale de l'Association Républicaine des Anciens Combattants s'est tenue dimanche matin dans la grande salle de la mairie. Cette réunion est placée sous la présidence de M. Holvèque, secrétaire général de l'U.F.A.C. et président du Comité de liaison, de M. Robert Javel, président départemental de l'A.R.A.C. et de M. Raoul Bouchet, président de l'A.N.A.C.R.

M. Martinet, président local, dans son allocution, remercie toutes les personnalités présentes, souhaite la bienvenue aux membres de la section locale et explique le mouvement de cette association.

Toutes les allocutions prononcées ont fortement appuyé sur la nécessité de l'union dans le monde des Anciens Combattants, seule solution pour arriver à faire aboutir les revendications demandées.

De nombreuses questions diverses ont fait l'objet de discussion et cette réunion a permis de lancer une proposition de regrouper tous les Anciens Combattants de toutes tendances.

Agence « L'ABEILLE »
FONDÉE EN 1930
Assurances de toute nature
Crédits Auto
Alphonse ALIBERT
ASSUREUR - CONSEIL
11, RUE DE PROVENCE **Tél. 80**

LA GALETTE DES ROIS

Heureuse ambiance, dimanche dernier, au Bar-Restaurant « Le Nid » aux Plantiers, où s'était donné rendez-vous, pour la Galette des Rois, la section départementale de l'A.N.F.A.N.O.M.A.

Cette manifestation, faite d'amitié et de sympathie, a apporté pendant quelques instants, la joie de se retrouver et d'évoquer des vivaces souvenirs.

LES SCOUTS, GUIDES, LOUVETEAUX

Samedi, jour de foire, les scouts, guides et louveteaux de notre cité, dans un mouvement qui les honore, ont apporté leur contribution à la Campagne contre la Faim.

En effet, un grand stand dressé sur l'Avenue Paul Arène vendait au public, de délicieuses crêpes.

Journée de solidarité et de dévouement.

INFORMATION VOLONTAIRE

L'Association Familiale de Sisteron, désirant s'associer à l'examen, aux prospectives... aux doléances de l'U.N.A.F., quant à la mise en place de la réforme de l'Enseignement, propose à ses adhérents, aux familles et, en particulier, aux parents d'élèves qui s'intéressent à la « chose ».

Un colloque d'un couple d'heures, le lundi 20 février, à 21 heures, à la salle de réunion de la mairie.

L'essentiel de ce colloque sera communiqué, en fin de mois, à l'Union Nationale des Associations Familiales pour la constitution de son dossier « national » à présenter aux Pouvoirs Publics.

On peut ne pas discuter... mais s'informer est-ce bien difficile ? Il semble, en effet, qu'il n'y ait pas une minute à perdre !

Le Président de l'A.F.

BARTEX
ACTUELLEMENT
GRANDE VENTE RECLAME
Manteaux Pure Laine
donnés à : 50 — 75 F.
Peignoirs Nylon Matelassé
à 45 F.
Des Jupes
à 15 — 20 — 25 F.
Grand choix de Couvertures
Un immense choix de Rideaux
Tous les Articles
pour Hommes et Enfants
à des Prix défiant
toute concurrence
Nous continuons toujours nos Prix pour le Blanc jusqu'à épuisement du Stock, etc., etc.
BARTEX
22, Rue Droite, 22
04 - SISTERON
La Maison de Confiance de toute la région.
Entrée Libre.

FEDERATION DE LA GAUCHE DEMOCRATE ET SOCIALISTE

Visites et permanences de M. Marcel Massot, député sortant, candidat dans la première circonscription :

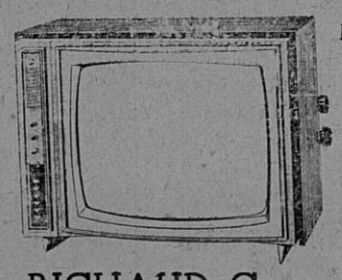
Dimanche 19 février
14 h. 30 : Turriers (réunion publique).
16 h. 30 : Bayons (réunion publique).
17 h. 30 : Reynier.
18 h. 30 : Clamensane.

—o—

Lundi 20 février.
9 h. 30 : Vilhosc.
10 h. 30 : Entrepierres.
11 h. 30 : Mézien.
14 h. 30 : Sourribes.
15 h. 30 : Salignac.
17 heures : Mison (La Silve).
18 h. 30 : Mison (Les Armands).

LE PLUS JOLI CHOIX DE
Robes de Mariées
de la plus simple à la plus élégante
PRET A PORTER DAMES - HOMMES
VERNET-ORLY
Avenue Paul Arène — SISTERON — Tél. 81

RADIO **SCHNEIDER** TELEVISION



Modèles 1967 écran de 59 et 65 cm.
15 modèles différents en magasin
Grand écran : **1395 F.** + cadeau
Ecran géant 65 cm.
Téléviseur + Table + Antenne installé
Prix de lancement : **1955 F.**
RICHAUD Georges Technicien Diplômé
Av. P. Arène - SISTERON - Tél. 3.62
Facilités de paiement — Vente à Crédit — Service après vente
Reprise des anciens modèles — Téléviseurs d'occasion — Location

FUEL — GAS-OIL SHELL
RETTUGA Robert
5, rue Mercerie — Tél. 43
Seul distributeur pour la région de Sisteron
Huile moteur - Produits d'entretien et de combustion
Mazout
Fuel en jerricanes de 10 ou 20 litres au bureau tous les jours
Consultez notre service Thermoshell de PRET pour votre future installation de chauffage central

RICHAUD Georges
Technicien Diplômé
Avenue Paul Arène — SISTERON — Tél. 3.62
Grand Choix de Transistors et Téléviseurs
Laboratoire de Dépannage Agréé
Téléviseurs SCHNEIDER, PATHE-MARCONI
Machines à Laver LINCOLN - THOMSON
Réfrigérateurs FRIGECO — FRIMATIC
Mazout — Chauffage par Air Chaud
Calorifères, Cuisinières AIRFLAM - ZAEGEL
Facilités de Payement Vente à Crédit
— Prêts Allocations Familiales —

Pépinières ARBOUET
AUBIGNOSC — Tél. 14 à PEIPIN
o o
PLANTS FRUITIERS TOUTES ESSENCES — CONIFERES
ARBRES D'AVENUES ET D'ALIGNEMENTS — ROSIERS
Multiplicateur agréé par l'Institut National de la Recherche Agronomique

SIMCA Automobiles
1500 — 1300 — 1000 — Break
A. BRUN, Agence agréée
GARAGE DU DAUPHINE — Tél. 26
Réparation
Tôlerie
Peinture
Vente neuf — Occasion
Grand choix véhicules occasion toutes marques
Matériel révisé
Vente à Crédit

© VILLE DE SISTERON

SERRURERIE — CONSTRUCTION METALLIQUE

BLANC Frères

Route de Gap — SISTERON — Tél. 196

POISSONNERIE DES ARCADES

Tél. 273

SISTERON

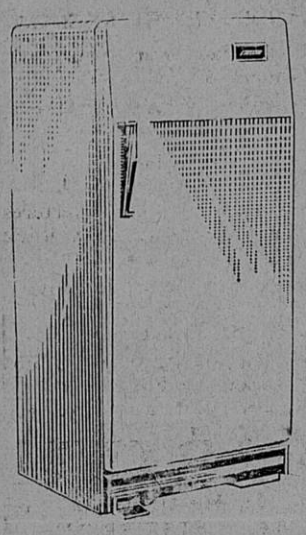
Coquillages Ecrevisses Langoustes
Truites vivantes Poisson congelé
La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle

AGENCE DE PROVENCE

SISTERON — 15, Rue de Provence — Tél. 4.43

JAME et SIARD

Toutes Transactions
Immobilières, Commerciales, Industrielles
Expertises Immobilières et Commerciales
en vue d'achat, vente, succession, déclaration fiscale.
Contentieux — Fiscalité — Tous Conseils.



ELECTRICITE GENERALE

ELECTRO-MENAGER
LUSTRERIE
CHAUFFAGE MAZOUT

Travail soigné

Crédit très important sur tous appareils

Henri ROLLAND

Installateur
23, Rue Saunerie
Tél. 3.42 — SISTERON

LOUIS DELMAS

" La Maison des Ondes "

21, Rue Droite, 21 — SISTERON

Dépositaire exclusif : GRAMMONT SONNECLAIR
Service Après Vente Assuré
Electro-Ménager — Electricité Générale
Devis gratuit sur demande

Ancienne Maison JOUVE
CHARBONS — FUEL — TRANSPORTS

R. RETTUGA, Successeur

5, rue Mercerie — Tél. 43

Charbons toutes provenances Charbon de forge
Charbon de bois - Bois allumage - Bois chauffage

Ne salissez plus la maison — Rentrez votre charbon en sacs papier de 12 kg 500 ou 7 kg 500

Claude ANDRÉ

« Financier - Assureur - Conseil »
AGENCE GENERALE
« LA FEDERATION CONTINENTALE »
et
« LA NORDSTERN »
Décès - Vie - Maladie - Retraite - Incendie
Automobile - Divers - Placements Financiers
Crédits
Reçoit le matin et sur rendez-vous Télé : 2.14
Bloc A 2 Av. Paul Arène 04 - SISTERON

Faites vos achats

chez **MAMAN-BÉBÉ**

4, rue Mercerie — SISTERON

et demandez votre CARTE DE FIDELITE qui vous sera remise

REMISE 5 o/o

POUR UN PREMIER ACHAT DE 50,00 FRANCS

Cette CARTE donne droit à la REMISE DE 5 o/o dans les 200 Magasins « MAMAN-BEBE »

"LE COFFRET"
G. ARNAUD
40, rue Droite
SISTERON
Tél. 376

HYMENEE

A l'occasion du mariage de M. Saïsse avec Mlle Latil, il a été versé la somme de 100 francs à répartir en parts égales entre le Quadrille Sisteronnais et les Vieux de l'Hôpital pour argent de poche.

Il a été également versé à l'occasion du mariage de M. Oreste Chiappino avec Mme Suzanne Fiastre, les sommes de :

— 50 F. pour le Goûter des Vieux.
— 50 F. pour argent de poche des vieux de l'Hôpital.
— 25 F. pour les Touristes des Alpes.
— 25 F. à la société du Sou des Ecoles Laïques.
— 25 F. aux Sapeurs-Pompiers.
— 25 F. à la Croix Rouge.

Nous adressons nos sincères remerciements, félicitations et meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

TOUTE L'ANNEE

L'ESCAPADE

vous offre dans un joli cadre
une excellente cuisine
aux meilleurs prix
NOYERS-SUR-JABRON
Tél. 7
Sur commande seulement.

DON

Nos sincères remerciements à MM. Meyssonnier L. et Tron L., qui ont versé la somme de 40 francs qu'ils avaient trouvé le 10 janvier 1966 au Goûter des Vieux.

Opticien diplômé
Gérante diplômée
12, Avenue des Arcades, 12

BAL DE LA MARINE

La Section Sisteronnaise des Anciens Marins organise pour le samedi 4 mars, à partir de 21 heures, dans la salle de l'Alcazar, la grande soirée dansante.

C'est un ensemble de jeunes, pour les jeunes, Dino Negro, qui vient animer ce bal de la marine avec les airs et les danses modernes.

La salle de l'Alcazar reçoit en cette circonstance un merveilleux décor, avec une montée de cotillons, serpentins, etc...

Danseurs et danseuses, amis de la Marine, ne manquez pas le bâteau. Samedi 4 mars !

ETAT-CIVIL

du 10 au 16 février 1967

NAISSANCES — Didier Daniel Patrick, fils de Gérard Latil, soudeur à Sisteron — Joseph Philippe, fils de Salvatore Schembri, maçon à Volonne — Christian, fils de Augustin Atanasio, plombier à Sisteron — Robert Raymond, fils de Xavier Fréani, ouvrier agricole à Bevons — Christian André, fils de André Frandiskatoff, ouvrier en plastique à Malijai — Valérie Danielle, fille de Kritjan Bozic, mécanicien à Château-Arnoux — Valérie Renée, fille de Jean Rossero, aide de laboratoire à Château-Arnoux — Christine Mireille Fernande, fille de Victor Bibal, plombier à Château-Arnoux — Sylvia, fille de Erwin Pintz, exploitant agricole à Sisteron — Claudine Andrée, fille de André Blanc, exploitant agricole à Saint-Vincent-sur-Jabron.

PUBLICATION DE MARIAGE — Maurice Eugène Marcel Figuière, retraité et Giovanna Caterina Ribet, sans profession, domiciliés à Sisteron.

MARIAGE — Oreste Félix Désiré Chiappino, entrepreneur de peintures, domicilié à Gap et Suzanne Irénée Marie Fiastre, sans profession, domiciliée à Sisteron.

DECES — Léon César Latil, âgé de 88 ans, rue des Combes — Joséphа Julienne Dumas, veuve Delmas, âgée de 80 ans, avenue de la Libération — Clémence Hugues, veuve Turcan, âgée de 90 ans, avenue de la Libération.

Petites Annonces

GARAGE DU JABRON cherche un apprenti mécanicien — S'y adresser.

—o—

ON DEMANDE femme de ménage pour travail deux matinées par semaine — S'adresser au journal.

QUINCAILLERIE TURCAN
M. ROVELLO
Avenue Paul Arène
SISTERON — Tél. 56

SECURITE SOCIALE
RETRAITES COMPLEMENTAIRES

Permanence tous les mercredis, de 18 h. 30 à 19 h. 30, salle des Syndicats, rez-de-chaussée de la mairie.

AFFAIRES JURIDIQUES

Permanence tous les samedis de 19 h. 30 à 20 h. 30 salle des Syndicats, rez-de-chaussée à la mairie.

Vous qui recherchez La Qualité et le Confort

MEUBLEZ-VOUS aux **Meubles BOUISSON**

SISTERON — Tél. 24
10, Rue Saunerie

SAINT-AUBAN — Tél. 62
Place Péchiney et Boulevard Lacroix

Sur 3 étages d'Exposition vous trouverez tous les mobiliers - tous les styles
Toutes les Grandes "MARQUES" de CANAPÉS - SALONS - RANGEMENTS

PRIX EXCEPTIONNELS SUR TOUS NOS MODELES
SERVICE APRES VENTE — GARANTIE — CREDIT SUR MESURE

RIEN NE VAUDRA VOTRE VISITE SUR PLACE !

en vente chez :
RANUCCI, rue Droite — SISTERON

LITERIE DES ARCADES

Paul DAVIN

Meubles d'ensemble
Landaus — Mobiliers d'Enfants
Grand choix de Rideaux
Téléphone : 3.77

Agence de Haute-Provence

Jean-Charles RICHAUD

Assurances toutes branches — Crédit Automobile Matériels

Villa « Bagatelle »
Avenue Jean-Jaurès
SISTERON — Tél. 2.25

Toutes Transactions Immobilières et Commerciales

BAGUES DE FIANÇAILLES...
MEDAILLES D'AMOUR...

De Marta

53, rue Droite — SISTERON

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON Tél. 1.97

" Garage Moderne "

Route de Marseille - SISTERON
Téléphone : 3.17

J. GALLÉGO

SIMCA INDUSTRIES

Réparation, Dépannage, Tôlerie, Peinture en cabine
ACHAT — VENTE — NEUF ET OCCASION

De l'aurore au crépuscule...
du crépuscule à l'aurore...
vous serez reine de votre temps avec **MOVADO**

G. ARNAUD

Horlogerie, rue Droite - SISTERON
Concessionnaire exclusif des montres :
MOVADO — LONGINES — YEMA

© VILLE DE SISTERON

Cadeaux - Souvenirs - Jouets

Tout pour l'Enfant — Vaisselle — Ménage
Camping — Laines du Pingouin — Revêtement du Sol — Maroquinerie — Rideaux, etc...

GRAND BAZAR PARISIEN

17, Rue Droite — SISTERON — Tél. 53

——— ENTREE LIBRE ———

TOUT POUR LA PECHE
ET LA CHASSE

Electricité générale - Lustrerie
Appareils ménagers
Platerie Inox
Coutellerie — Camping
Grand choix d'articles, Cadeaux

Georges PELLISSIER

Avenue P. Arène — SISTERON

De grandes marques...
Des renseignements précis...
Des conseils judicieux...

A votre Service

ELECTRICITE GENERALE
RADIO — TELEVISION — MENAGER

A. LATIL

Avenue Paul Arène — SISTERON — Allo : 3.36

Distributeur Exclusif des TELEVISEURS :
CONTINENTAL EDISON — RADIALVA — GRUNDIG

Machines à Laver : VEDETTE

VELOSOLEX
S
3300

frein tambour
ligne moderne
selle grand confort
phare rectangulaire

373 F + TL

GARAGE Paul ALBERT
CYCLES ET MOTOS
Avenue de la Libération - Tél. 195 SISTERON

TOUT POUR LE JARDIN ET L'ELEVAGE
Gros ——— Détail

André TESTON

Route de Marseille
SISTERON — Tél. 3.32

Graines de Semences — Produits de Traitement
Engrais et Humus — Grains et Issues

—— Aliments pour le Bétail ——

FOOTBALL

La rencontre de championnat de dimanche dernier, en football, a permis à l'équipe Oraisonnaise de retourner avec la victoire (3 à 0) et de prendre une nette avance au classement de premier du groupe.

Ce match s'est déroulé à une certaine vitesse, et les mouvements, de part et d'autre, ont été heureux. Le grand vainqueur a été le gardien de but visiteur qui a fait une partie sans faute.

Oraison a bien joué, et Sisteron a fait de même.

***

Le match, sur le stade de Beaulieu, en championnat cadets-minimes, les jeunes joueurs Sisteronnais ont nettement dominé l'équipe correspondante de Gap, et, par un score de 2 à 1, ont gardé la victoire.

———

RUGBY

En rugby à XV, l'équipe Sisteronnaise, sur le stade de Beaulieu, a enfin pris une victoire de 21 points à 9 à l'équipe d'Aix-en-Provence, en championnat honneur.

Cette victoire vient un peu encourager l'équipe locale qui, dans cette rencontre, a su mener à bien les divers mouvements. Le jeu se déplaçait rapidement, mais Sisteron a toujours su maintenir ses positions.

———

SKI

Ski demain dimanche avec la sortie sur Pra-Loup. Départ au Bar Samuel, à 7 heures.

UNE FAMILLE D'OPTICIENS
L'Opticien de votre famille

MALACRIDA

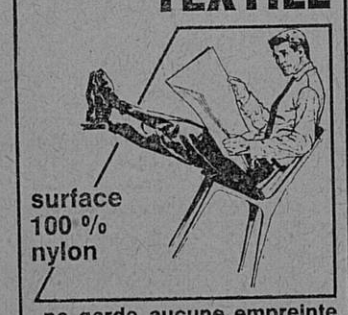
24, rue Droite — SISTERON
Marseille - Toulon - Sisteron

POUR TOUS TRAVAUX
DE MAÇONNERIE

André IMBERT

Artisan-Maçon
H.L.M. Le Gand
04 — SISTERON

REVÊTEMENT DE SOL TEXTILE



ne garde aucune empreinte

tapisom SOMMER

A ESCULIER

Entrepreneur agréé

55, rue Droite — SISTERON
Téléphone : 4

ooo

Toutes les marques de dalles, tapis plastiques linoléum et caoutchouc, revêtement mural, moquette laine et synthétique, portes et cloisons accordéon.

Nombreuses références.
Devis gratuits.

S'adresser à la PARFUMERIE
Ou Téléphoner au 4.

TOUS PETITS TRANSPORTS
dans la région
ET DEMENAGEMENTS

S'adresser à :
PELLEGRIN René
Les Combes —— Tél. 2.57
SISTERON
D. S.N.C.F.

Chasse

Armes et munitions
Coutellerie
Hameçons
Et matériel de pêche
Toujours
En confiance
chez LOUIS
« les arcades »
Ancienne Maison SILVY

Pêche

AGENCE DU CENTRE

Mme CHABERT

18, Rue Droite — SISTERON
Tél. 2.86

Toutes Transactions
Immobilières Commerciales
Industrielles

HOTEL-RESTAURANT
DU GRAND CEDRE
SALIGNAC

Spécialités — Gibiers
Pension — Banquets
Ouvert toute l'année
Téléphone : 7

Installation Electrique
Force et Lumière
Industrielle et Domestique

—o—

Henri PESCE

65, Rue Droite, 65
——— 04 - SISTERON ———

—o—

Devis gratuit sur demande

Pour tous vos permis

AUTO-ECOLE JUFFARD — Rue Deleuze — Tél. 4.58 — SISTERON

Leçons sur Simca 1000 - 2 CV
Dauphine - Camion Renault

Pour toutes vos assurances
Pour vos transactions

Non pas une seule adresse
Mais une bonne adresse :

Fernand SIARD

« AGENCE DE PROVENCE »
15, rue de Provence, 15
Tél. 4.43 — SISTERON

Assurances "L'UNION"
Agence Générale

Incendie : Accidents : Maladie
Risques divers : Vie : Retraite
Crédit Automobile

—o—

Transactions Immobilières
et Commerciales

Fonds de Commerce : Propriétés
Immeubles : Villas : Terrains
Appartements

ARTICLES MENAGERS

Ets Francis JOURDAN SISTERON - Tél. 08

JEAN FAURE Successeur

GRAND CHOIX DE MATERIEL, QUALITE, PRIX
Reprise importante de vos vieilles machines
REPARATIONS — DEPANNAGE
FACILITES DE PAIEMENT PAR CREDIT
Ouverture d'un rayon de VERRERIE et VAISSELLE - CADEAUX

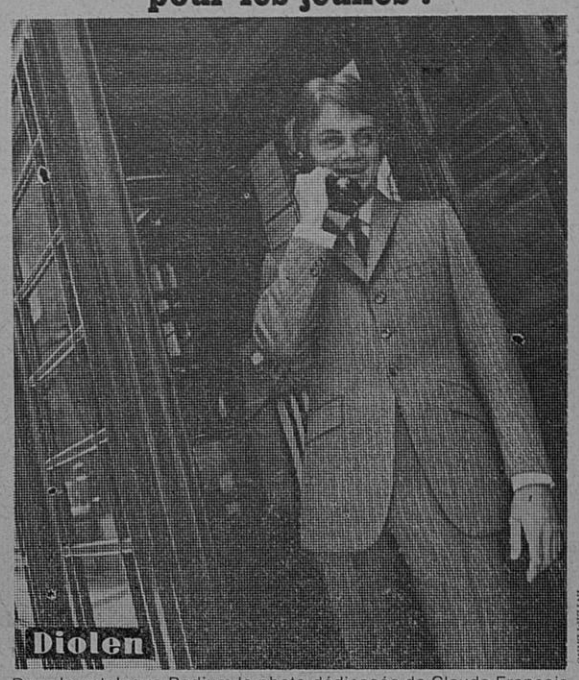
DEPOTS : BERROGAZ - THERMOGAZ

Un renseignement ne coûte rien — Une visite non plus.
LE MEILLEUR ACCUEIL VOUS EST RESERVE.

ENTREE LIBRE

CLAUDE FRANÇOIS : MENTION TRES BIEN A Podium

Par sa coupe et par son style
c'est vraiment la Première griffe
pour les jeunes !



Dans le catalogue Podium la photo dédicacée de Claude François.
Demandez-le vite !

Raoul COLOMB
SISTERON

AUX
MEUBLES SISTERONNAIS
H. FRANÇON

Style et Rustique
Meubles métalliques de bureau
Cuisines - Canapés-lit BIPLEX
Literie MATLASSOR

ooo

57, rue Droite - SISTERON - Tél. 93

ooo

Facilité de paiement par crédit
——— Confort S.O.F.I.N.C.O. ———
Assurance Vie - Invalidité - Maladie

Marceau SCALA
Rue de Provence — SISTERON Tél. 1.97

" Marie-Corinne "
Place Paul Arène
SISTERON

Toute la Maroquinerie
Luxe et Fantaisie
Box — Veau vernis —
Porc — Jock —
Parapluies

Gants E. Perrin
Bijouterie fantaisie
Produits de soins
Jeanne Gatineau

Toute la Literie

SOMMIERS — MATELAS
CHAISES — FAUTEUILS — DIVANS — CANAPES
NEUF REPARATION

DE L'ARTISAN AU CLIENT
— SANS INTERMEDIAIRE —

MALATRAY Jean

Rue Mercerie — SISTERON

© VILLE DE SISTERON